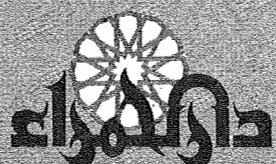


الدّرَسُ الْكَافِرُ فِي الْعَوْنَى الْعَرَبِيِّ

(نصوص وتعديلات)

١٩٨٧ - ١٤٣٩

إعداد وتحقيق
الدّكتور يوسف قرمآخرجي



حقوق الطبع محفوظ

الطبعة الأولى
١٩٨٩

مادة ٢٥ - لا يصدر قانون إلا إذا قرره البرلمان وصدق عليه الملك.

مادة ٢٦ - تكون القوانين نافذة في جميع القطر المصري بأصدارها من جانب الملك ويستفاد هذا الإصدار من نشرها في الجريدة الرسمية.

وتتفق في كل جهة من جهات القطر المصري من وقت العلم بأصدارها. ويعتبر إصدار تلك القوانين معلوماً في جميع القطر المصري بعد نشرها بثلاثين يوماً. ويجوز قصر هذا الميعاد أو مده بنص صريح في تلك القوانين.

مادة ٢٧ - لا تجري أحكام القوانين إلا على ما يقع من تاريخ نفاذها ولا يتربّط عليها أثر فيما وقع قبله ما لم ينص على خلاف ذلك بنص خاص.

مادة ٢٨ - للملك ولجليسي الشيوخ والنواب حق اقتراح القوانين عدا ما كان منها خاصاً بإنشاء الضرائب أو زيادتها فاقتراحته للملك ولجلس النواب.

مادة ٢٩ - السلطة التنفيذية يتولاها الملك في حدود هذا الدستور.

مادة ٣٠ - السلطة القضائية تتولاها المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها.

مادة ٣١ - تصدر أحكام المحاكم المختلفة وتتفق القوانين باسم الملك.

الفصل الثاني الملك والوزراء

الفرع الأول الملك

مادة ٣٢ - عرش المملكة المصرية وراثي في أسرة محمد علي.

وتكون وراثة العرش وفق النظام المقرر بالأمر الكريم الصادر في ١٥ شعبان سنة ١٤٤٠ الموافق ١٢ أبريل سنة ١٩٢٢.

مادة ٣٣ - الملك هو رئيس الدولة الأعلى وذاته مصونة لا تمس.

مادة ٣٤ - الملك يصدق على القوانين ويصدرها.

مادة ٣٥ - إذا لم يرد الملك التصديق على مشروع قانون أقره البرلمان رده إليه في مدى شهر لإعادة النظر فيه.

فيإذا لم يرد القانون في هذا الميعاد عد ذلك تصدقاً من الملك عليه وصدر.

مادة ٣٦ - إذا رد مشروع القانون في الميعاد المقدم وأقره البرلمان ثانية بمموافقة ثلثي الأعضاء الذين يتألف منهم كل من المجلسين صار له حكم القانون وأصدره. فإن كانت الأغلبية أقل من الثلثين امتنع النظر فيه في دور

الانعقاد نفسه. فإذا عاد البرلمان في دور انعقاد آخر إلى إقرار ذلك المشروع بأغلبية الأراء المطلقة صار له حكم القانون وأصدر.

مادة ٣٧ - الملك يضع اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين بما ليس فيه تعديل أو تعطيل لها أو إعفاء من تنفيتها.

مادة ٣٨ - للملك حق حل مجلس النواب.

مادة ٣٩ - للملك تأجيل انعقاد البرلمان. على أنه لا يجوز أن يزيد التأجيل على ميعاد شهر ولا أن ينكر في دور الانعقاد الواحد بدون موافقة المجلسين.

مادة ٤٠ - للملك عند الضرورة أن يدعو البرلمان إلى اجتماعات غير عادية وهو يدعوه أيضاً متى طلب ذلك بعريضة تضمنها الأغلبية المطلقة لأعضاء أي المجلسين.

ويعلن الملك فض الاجتماع غير العادي.

مادة ٤١ - إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير للملك أن يصدر في شأنها مرسوم تكتن لها قوة القانون بشرط أن لا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادي وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فإذا لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون.

مادة ٤٢ - الملك يفتح دور الانعقاد العادي للبرلمان بخطبة العرش في المجلسين مجتمعين يستعرض فيها أحوال البلاد. ويقدم كل من المجلسين كتاباً يضمه جوابه عليها.

مادة ٤٣ - الملك ينشئ ويمثل الرتب المدنية والعسكرية والنياشين والقبال الشرف الأخرى. وله حق سك العملة تنفيذاً للقانون كما أن له الحق في العفو وتخفيف العقوبة.

مادة ٤٤ - الملك يرتقي بالمصالح العامة ويولى ويعمل الموظفين على الوجه المبين بالقوانين.

مادة ٤٥ - الملك يعلن الأحكام العرفية. ويجب أن يعرض إعلان الأحكام العرفية فوراً على البرلمان ليقر استمرارها أو إلغائها. فإذا وقع ذلك الإعلان في غير دور الانعقاد وجب دعوة البرلمان للاجتماع على وجه السرعة.

مادة ٤٦ - الملك هو القائد الأعلى للقوات البرية والبحرية وهو الذي يولي ويعزل الضباط ويعين الحرب ويعقد الصلح وبيبرم المعاهدات ويلفها البرلمان متى سمحت مصلحة الدولة وأمنها مشفوعة بما يناسب من البيان.

مادة ٤٧ - إذا لم يرد الملك التصديق على مشروع قانون على أن إعلان الحرب الهجومية لا يجوز بدون موافقة البرلمان. كما أن معاهدات الصلح والتحالف والتجارة والملاحة وجميع المعاهدات التي يترتب عليها تعديل في أراضي الدولة أو نقص في حقوق سيادتها أو تحويل خزانتها شيئاً من النفقات أو مساس بحقوق المصريين العامة أو الخاصة لا تكون نافذة إلا إذا وافق عليها

البرلمان.

ولا يجوز في أي حال أن تكون الشروط السورية في معاهدة ما مناقضة للشروط العلنية.

مادة ٤٧ - لا يجوز للملك أن يتولى مع ملك مصر أمور دولة أخرى بغير رضاء البرلمان.

ولا تصح معاولة أي المجلسين في ذلك إلا بحضور ثلثي أعضائه على الأقل ولا يصح قراره إلا بأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين.

مادة ٤٨ - الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه.

مادة ٤٩ - الملك يعين وزراءه ويعينهم. ويعين الممثلين السياسيين ويعينهم بناء على ما يعرضه عليه وزير الخارجية.

مادة ٥٠ - قبل أن يباشر الملك سلطته الدستورية يخلف اليمين الآتية أمام هيئة المجلسين مجتمعين «ألف باء العظيم أني احترم الدستور وقوانين الأمة المصرية واحافظ على استقلال البلاد والوطن وسلامة أراضيه».

مادة ٥١ - لا يتولى أوصياء العرش عليهم إلا بعد أن يؤذوا لدى المجلسين مجتمعين اليمين المنصوص عليهم في المادة السابقة مضافاً إليها «وان تكون مخلصين للملك».

مادة ٥٢ - أثر وفاة الملك يجتمع المجلسان بحكم القانون في مدى عشرة أيام من تاريخ اعلان الوفاة. فإذا كان مجلس النواب منحلاً وكان الميعاد المعين في أمر الحل للجتماع يتتجاوز اليوم العاشر فإن المجلس القديم يعود للعمل حتى يجتمع المجلس الذي يخلفه.

مادة ٥٣ - إذا لم يكن من يخلف الملك على العرش فللملك أن يعين خلفاً له مع موافقة البرلمان مجتمعـاً في هيئة مؤتمر.

ويشترط لصحة قراره في ذلك حضور ثلاثة أربع كل من المجلسين وأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين.

مادة ٥٤ - في حالة خلو العرش لعدم وجود من يخلف الملك أو لعدم تعيين خلف له وفقاً لاحكام المادة السابقة يجتمع المجلسان بحكم القانون فوراً في هيئة مؤتمر لاختيار الملك. ويقع هذا الاختيار في مدى ثمانية أيام من وقت اجتماعهما. ويشترط لصحته حضور ثلاثة أربع كل من المجلسين وأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين. فإذا لم يتتسن الاختيار في الميعاد المتقدم ففي اليوم التاسع يشرع المجلسان مجتمعـاً في الاختيار أياً كان عدد الأعضاء الحاضرين. وفي هذه الحالـة يكون الاختيار صحيحاً بالأغلبية النسبية. وإذا كان مجلس النواب منحلاً وقت خلو العرش فإنه يعود للعمل حتى يجتمع المجلس الذي يخلفه.

مادة ٥٥ - من وقت وفاة الملك إلى أن يؤدي خلفه أو

أوصياء العرش اليمين تكون سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء يتولاها باسم الأمة المصرية وتحت مسؤوليته.

مادة ٥٦ - عند تولية الملك تعين مخصصاته ومخصصات

البيت المالك بقانون وذلك لمدة حكمه. ويعين القانون مرتبات أوصياء العرش على أن تؤخذ من مخصصات الملك.

الفرع الثاني

الوزراء

مادة ٥٧ - مجلس الوزراء هو المهيمن على مصالح الدولة. مادة ٥٨ - لا يلي الوزارة إلا مصري.

مادة ٥٩ - لا يلي الوزارة أحد من الأسرة المالكة.

مادة ٦٠ - توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب لنفاذها أن يوقع عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون.

مادة ٦١ - الوزراء مسؤولون متضامنين لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للدولة وكل منهم مسؤول عن أعمال وزارته.

مادة ٦٢ - أوامر الملك شفهية أو كتابية لا تخلي الوزراء من المسؤولية بحال.

مادة ٦٣ - للوزراء أن يحضروا أي المجلسين ويجب أن يسمعوا كلما طلبوا الكلام. ولا يكون لهم رأي معدود في المداولات إلا إذا كانوا أعضاء. ولهما أن يستمعنوا بمن يرون من كبار موظفي دواوينهم أو أن يستثنى بهم عنهم وكل مجلس أن يحتم على الوزراء حضور جلساته.

مادة ٦٤ - لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر شيئاً من أملاك الحكومة ولو كان ذلك بالزاد العام كما لا يجوز له أن يقبل أثناء وزارته العضوية بمجلس إدارة أية شركة ولا أن يشترك اشتراكاً فعلياً في عمل تجاري أو مالي.

مادة ٦٥ - إذا قرر مجلس النواب عدم الثقة بالوزارة وجب عليها أن تستقيل. فإذا كان القرار خاصاً بأحد الوزراء وجب عليه اعتزال الوزارة.

مادة ٦٦ - مجلس النواب وحده حق اتهام الوزراء فيما يقع منهم من الجرائم في تأديب وظائفهم ولا يصدر قرار الاتهام إلا بأغلبية ثلثي الأراء ول مجلس الأحكام المخصوص وحده حق محاكمة الوزراء عما يقع منهم من تلك الجرائم. ويعين مجلس النواب من أعضائه من يتولى تأييد الاتهام أمام ذلك المجلس.

مادة ٦٧ - يُولِّ مجلس المجلس المخصوص من رئيس المحكمة الأهلية العليا رئيساً ومن ستة عشر عضواً ثمانية منهم من أعضاء مجلس الشيوخ يعينون بالقرعة وثمانية من قضاة تلك المحكمة المصريين بترتيب الأقدمية. وعند الضرورة يكمل العدد من رؤساء المحاكم التي تليها ثم من قضاطتها بترتيب الأقدمية. وعند الضرورة يكمل العدد من رؤساء المحاكم التي تليها ثم من قضاطتها بترتيب الأقدمية كذلك.

مادة ٦٨ - يطبق مجلس الأحكام المخصوص قانون العقوبات في الجرائم المخصوص عليها فيه.

أعضائه. ولا تعتبر النيابة باطلة إلا بقرار يصدر بأغلبية ثلثي الأصوات. ويجوز أن يعهد القانون بهذا الاختصاص إلى سلطة أخرى.

مادة ٩٦ - يدعو الملك البرلمان سنويًا إلى عقد جلساته العادية قبل يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر. فإذا لم يدع إلى ذلك يعتبر حكم القانون في اليوم المذكور. ويدوم دور انعقاده العادي مدة ستة شهور على الأقل. ويعلن الملك فض انعقاده.

مادة ٩٧ - أدوار الانعقاد واحدة للمجلسين فإذا جتمع أحدهما أو كلاهما في غير الزمن القانوني فالاجتماع غير شرعي والقرارات التي تصدر فيه باطلة بحكم القانون. **مادة ٩٨** - جلسات المجلسين علنية على أن كل منهما ينعقد بهيئة سرية بناء على طلب الحكومة أو عشرة من الأعضاء. ثم يقرر ما إذا كانت المناقشة في الموضوع المطروح أمامه تجري في جلسة علنية أم لا.

مادة ٩٩ - لا يجوز لأي المجلسين أن يقرر قراراً إلا إذا حضر الجلسة أغلبية أعضائه.

مادة ١٠٠ - في غير الأحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تصدر القرارات بالأغلبية المطلقة وعند تساوى الآراء يكون الأمر الذي حصلت المداولة بشأنه مرفوضاً.

مادة ١٠١ - تعطى الآراء بالتصويت شفهياً أو بطريقه القيام والجلوس. وأما فيما يختص بالقوانين عموماً وبالاقتراع في مجلس النواب على مسألة الثقة فإن الآراء تعطى دائمًا بالمناداة على الأعضاء باسمائهم وبصوت عال. ويحق للوزراء دائمًا أن يطلبوا من مجلس النواب تأجيل المناقشة لمدة ثمانية أيام في الاقتراع على عدم الثقة بهم.

مادة ١٠٢ - كل مشروع قانون يجب قبل المناقشة فيه أن يحال إلى إحدى لجان المجلس لفحصه وتقدير عنده.

مادة ١٠٣ - كل مشروع قانون يقترحه عضو واحد أو أكثر يجب إحالته إلى لجنة لفحصه وإبداء الرأي في جواز نظر المجلس فيه. فإذا رأى المجلس نظرة اتبع فيه حكم المادة السابقة.

مادة ١٠٤ - لا يجوز لأي المجلسين تقرير مشروع قانون إلا بعد أخذ الرأي فيه مادة مادة. وللمجلسين حق التعديل والتجزئة في المواد وفيما يعرض من التعديلات.

مادة ١٠٥ - كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين بيعث به رئيسه إلى رئيس المجلس الآخر.

مادة ١٠٦ - كل مشروع قانون اقترحه أحد الأعضاء ورفضه البرلمان لا يجوز تقديمها ثانية في دور الانعقاد نفسه.

مادة ١٠٧ - لكل عضو من أعضاء البرلمان أن يوجه إلى الوزراء أسئلة أو استجوابات وذلك على الوجه الذي يبين باللائحة الداخلية لكل مجلس ولا تجرى المناقشة في

محافظة له هذا الحق. وتحدد الدوائر الانتخابية بقانون يكفل بقدر الامكان مساواة الدوائر في المديريات والمحافظات التي لها حق انتخاب أكثر من نائب. وللقانون مع ذلك أن يعتبر عواصم المديريات التي لا يبلغ عدد أهاليها ستين ألفاً ولا يقل عن ثلاثين ألفاً دائرة انتخابية مستقلة.

وفي هذه الحالة تعتبر جهات المديرية الأخرى كانها استثنافاً من تحديد الدوائر الانتخابية.

مادة ٨٥ - يشترط في التأسيس بتحديد عدد الأعضاء الجائز انتخابهم وتحديد الدوائر الانتخابية.

مادة ٨٦ - يشترط في التأسيس زيادة على الشروط المقررة في قانون الانتخاب أن يكون بالغًا من

السن الأربعين سنة على الأقل بحسب التقويم الميلادي.

مادة ٨٧ - يشترط في عضو مجلس الشيوخ منتخبًا أو معيناً أن يكون من أحدى الطبقات الآتية:

أولاً - الوزراء والممثلي السياسيين ورؤساء مجلس

النواب ووكالات الوزارات ورؤساء ومستشاري محكمة الاستئناف أو أية محكمة أخرى من درجتها أو أعلى منها والنواب العموميين ونقباء المحامين وموظفي الحكومة من

درجة مدير عام فصاعداً - سواء في ذلك الحالين والسابقون.

ثانياً - كبار العلماء والرؤساء الروحيين وكبار الضباط التقاعدin من رتبة لواء فصاعداً والنواب الذين قضوا مدترين في النيابة والملائكة الذين يؤدون ضريبة لا تقل عن

مائة وخمسين جنيهاً مصررياً في العام. ومن لا يقل دخلهم السنوي عن الف وخمسمائة جنيه من المشتغلين بالأعمال

المالية أو التجارية أو الصناعية أو المهن الحرفة وذلك كل مع مراعاة عدم الجمع بين الوظائف التي نص الدستور

أو قانون الانتخاب على عدم جواز الجمع بينها.

وتحدد الضريبة والدخل السنوي فيما يختص بمديرية اسوان بقانون الانتخاب.

مادة ٧٩ - مدة العضوية في مجلس الشيوخ عشر سنوات.

ويتجدد اختيار نصف الشيوخ المعينين ونصف منتخبين كل خمس سنوات ومن انتهت مدة من الأعضاء يجوز إعادة انتخابه أو تعينه.

مادة ٨٠ - رئيس مجلس الشيوخ يعينه الملك ويتنصب المجلس الوكليلي. ويكون تعين الرئيس وال وكليل لمدة

ستين. ويجوز إعادة انتخابهم.

مادة ٨١ - إذا حل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ.

الفرع الثالث

أحكام عامة للمجلسين

مادة ٩٠ - مركز البرلمان مدينة القاهرة. على أنه يجوز عندضرورة جعل مركزه في جهة أخرى بقانون.

وأجتمع فيه في غير المكان المعين له غير مشروع وباطل بحكم القانون.

مادة ٩١ - عضو البرلمان ينوب عن الأمة كلها ولا يجوز لانتخابه ولا للسلطة التي تعينه توكيه بأمر على سبيل الإلزام.

مادة ٩٢ - لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ ومجلس النواب. وفيما عدا ذلك يحدد قانون الانتخاب أحوال عدم الجمع الأخرى.

مادة ٩٣ - يجوز تعين أبناء الأسرة المالكة وبناتها أعضاء بمجلس الشيوخ ولا يجوز انتخابهم بأحد المجلسين.

مادة ٩٤ - قبل أن يتولى أعضاء مجلس الشيوخ والنواب علهم يقسمون أن يكونوا مخلصين للوطن وللملك مطاعين للدستور ولقوانين البلاد وأن يؤدوا أعمالهم بالذمة والصدق. وتكون تأدية اليمين في كل من المجلسين علينا بقاعة جلسات.

مادة ٩٥ - يختص كل مجلس بالفصل في صحة نوابه

مادة ٧٧ - يشترط في عضو مجلس الشيوخ زيادة على الشروط المقررة في قانون الانتخاب أن يكون بالغًا من السن الأربعين سنة على الأقل بحسب التقويم الميلادي.

مادة ٧٨ - يشترط في عضو مجلس الشيوخ منتخبًا أو معيناً أن يكون من أحدى الطبقات الآتية:

أولاً - الوزراء والممثلي السياسيين ورؤساء مجلس

النواب ووكالات الوزارات ورؤساء ومستشاري محكمة الاستئناف أو أية محكمة أخرى من درجتها أو أعلى منها

والنواب العموميين ونقباء المحامين وموظفي الحكومة من درجة مدير عام فصاعداً - سواء في ذلك الحالين

والسابقون.

ثانياً - كبار العلماء والرؤساء الروحيين وكبار الضباط التقاعدin من رتبة لواء فصاعداً والنواب الذين قضوا مدترين في النيابة والملائكة الذين يؤدون ضريبة لا تقل عن

مائة وخمسين جنيهاً مصررياً في العام. ومن لا يقل دخلهم السنوي عن الف وخمسمائة جنيه من المشتغلين بالأعمال

المالية أو التجارية أو الصناعية أو المهن الحرفة وذلك كل مع مراعاة عدم الجمع بين الوظائف التي نص الدستور

أو قانون الانتخاب على عدم جواز الجمع بينها.

وتحدد الضريبة والدخل السنوي فيما يختص بمديرية اسوان بقانون الانتخاب.

مادة ٧٩ - مدة العضوية في مجلس الشيوخ عشر سنوات.

ويتجدد اختيار نصف الشيوخ المعينين ونصف منتخبين كل خمس سنوات ومن انتهت مدة من الأعضاء يجوز إعادة انتخابه أو تعينه.

مادة ٨٠ - رئيس مجلس الشيوخ يعينه الملك ويتنصب المجلس الوكليلي. ويكون تعين الرئيس وال وكليل لمدة

ستين. ويجوز إعادة انتخابهم.

مادة ٨١ - إذا حل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ.

الفرع الثاني

مجلس النواب

مادة ٨٢ - يؤلف مجلس النواب من أعضاء منتخبين بالاقتراع العام على مقتضى أحكام قانون الانتخاب.

مادة ٨٣ - كل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً فما أكثر تنتخب نائباً واحداً لكل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن ثلاثين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً

ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٨٤ - تعتبر دائرة انتخابية كل مديرية أو محافظة لها حق انتخاب عضو مجلس الشيوخ وكذلك كل قسم

من مديرية أو محافظة له حق انتخاب عضو بها هذا المجلس.

تحدد الدوائر الانتخابية بقانون يكفل بقدر الامكان مساواة الدوائر في المديريات والمحافظات التي لها حق انتخاب أكثر من نائب من عواصم المديريات التي لا يبلغ عدد أهاليها

وينتهي في قانون خاص أحوال مسؤولية الوزراء التي لم يتناولها قانون العقوبات.

مادة ٦٩ - تصدر الأحكام بالعقوبة من مجلس الأحكام المخصوص بأغلبية ثلث عشر صوتاً.

مادة ٧٠ - إلى حين صدور قانون خاص ينظم مجلس الأحكام المخصوص بنفسه طريقة السير في محاكمة الوزراء.

مادة ٧١ - الوزير الذي يتهمه مجلس النواب بوقف عن العمل إلى أن يقضى مجلس الأحكام المخصوص في أمره ولا يمنع استعفاؤه من إقامة الدعوى عليه أو الاستمرار في محاكمته.

مادة ٧٢ - لا يجوز العفو عن الوزير المحكوم عليه من مجلس الأحكام المخصوص إلا بموافقة مجلس النواب.

الفصل الثالث

البرلمان

مادة ٧٣ - يتكون البرلمان من مجلسين - مجلس الشيوخ ومجلس النواب.

الفرع الأول

مجلس الشيوخ

مادة ٧٤ - يؤلف مجلس الشيوخ من عدد من الأعضاء يعين الملك خمسينهم وينتخب ثلاثة الخامس الباقون بالاقتراع العام على مقتضى أحكام قانون الانتخاب.

مادة ٧٥ - كل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفاً أو أكثر تنتخب عضواً عن كل مائة وثمانين ألفاً أو كسر من هذا العدد لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة لا يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفاً أو يلتحقها قانون الانتخاب بمديرية أخرى أو بمديرية.

مادة ٧٦ - تعتبر دائرة انتخابية كل مديرية أو محافظة لها حق انتخاب عضو مجلس الشيوخ وكذلك كل قسم

من مديرية أو محافظة له حق انتخاب عضو بها هذا المجلس.

تحدد الدوائر الانتخابية بقانون يكفل بقدر الامكان مساواة الدوائر في المديريات والمحافظات التي لها حق انتخاب أكثر من نائب من عواصم المديريات التي لا يبلغ عدد أهاليها

يعتبر القانون عواصم المديريات التي لا يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٧٧ - تنتخب نائباً واحداً لكل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٧٨ - تنتخب نائباً واحداً كل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٧٩ - تنتخب نائباً واحداً كل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٨٠ - تنتخب نائباً واحداً كل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

مادة ٨١ - تنتخب نائباً واحداً كل سنتين الفاً أو كسر من هذا الرقم لا يقل عن سبعين ألفاً. وكل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها سنتين الفاً ولكن لا يقل عن سبعين ألفاً تنتخب عضواً ما لم يلتحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية.

استجواب إلا بعد ثمانية أيام على الأقل من يوم تقديمه وذلك في غير حالة الاستعجال وموافقة الوزير.

مادة ١٠٨ - لكل مجلس حق اجراء التحقيق ليستير في مسائل معينة داخلة في حدود اختصاصه.

مادة ١٠٩ - لا يجوز مواجهة أعضاء البرلمان بما يبدون من الأفكار والأراء في المجلسين.

مادة ١١٠ - لا يجوز أثناء دور الانعقاد اتخاذ اجراءات جنائية نحو أي عضو من أعضاء البرلمان ولا القبض عليه إلا بذكراً المجلس التابع له وذلك فيما عدا حالة التبس بالجنائية.

مادة ١١١ - لا يمنع أعضاء البرلمان رتبة ولا نياشين أثناء مدة عضويتهم ويستثنى من ذلك الأعضاء الذين يتقدرون مناصب حكومية لا تتنافى مع عضوية البرلمان كما تستثنى الرتب والنياشين العسكرية.

مادة ١١٢ - لا يجوز فصل أحد من عضوية البرلمان إلا بقرار صادر من المجلس التابع له. وبشرط في غير أدوار انعقاد البرلمان العادي أو غير العادي لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية. ويقاضون الانتخاب أن يصدر القرار بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء الذين يتتألف منهم المجلس.

مادة ١١٣ - إذا خلا محل أحد أعضاء البرلمان بالوفاة أو الاستقالة أو غير ذلك من الأسباب يختار بدله بطريق التعين أو الانتخاب على حسب الأحوال وذلك في مدى شهرين من يوم إشعار البرلمان الحكومة بخلو محله. ولا تدوم نيابة العضو الجديد إلا إلى نهاية مدة سنته. مادة ١١٤ - تجرى الانتخابات العامة لتجديد مجلس النواب في خلال السنتين يوماً السابعة لانتهاء مدة نيابته وفي حالة عدم إمكان إجراء الانتخابات في الميعاد المذكور فأن مدة نيابة المجلس القديم تتمدد إلى حين الانتخابات المذكورة.

مادة ١١٥ - يجب تجديد نصف مجلس الشيوخ سواء أكان التجديد بطريق الانتخاب أو بطريق التعين في خلال السنتين يوماً السابعة على تاريخ انتهاء مدة نيابة الأعضاء الذين انتهت مدة لهم. فإن لم يتيسر التجديد في الميعاد المذكور امتدت نيابة الأعضاء الذين انتهت مدة لهم إلى حين انتخاب أو تعين الأعضاء الجدد.

مادة ١١٦ - لا يسوغ لأحد مخاطبة البرلمان بشخصه. وكل مجلس أن يحيل إلى الوزراء ما يقدم إليه من العرائض وعليهم أن يقدموا الإيضاحات الخاصة بما تتضمنه تلك العرائض كلما طلب المجلس ذلك منهم. مادة ١١٧ - كل مجلس له وحده المحافظة على النظام في داخله ويقوم بها الرئيس.

ولا يجوز لای قوة مسلحة الدخول في المجلس ولا الاستقرار على مقربة من أبوابه إلا بطلب رئيسه. مادة ١١٨ - يتناول كل عضو من أعضاء البرلمان مكافأة سنوية تحدد بقانون.

مادة ١١٩ - يضع كل مجلس لائحة الداخلية مبيناً فيها طريقة السير في تأدية أعماله.

الفرع الرابع

أحكام خاصة بانعقاد البرلمان بهيئة مؤتمر

مادة ١٢٠ - فيما عدا الأحوال التي يجتمع فيها المجلسان بحكم القانون فإنهما يجتمعان بهيئة مؤتمر بناء على دعوة الملك.

مادة ١٢١ - كلما اجتمع المجلسان بهيئة مؤتمر تكون الرئاسة لرئيس مجلس الشيوخ.

مادة ١٢٢ - لا تعد قرارات المؤتمر صحيحة إلا إذا توفرت الأغلبية المطلقة من أعضاء كل من المجلسين الذين يتألف منها المؤتمر. ويراعي المؤتمر في الاقتراع على هذه القرارات أحكام المادتين ١٠١ و ١٠٠.

مادة ١٢٣ - اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في خلال أدوار انعقاد البرلمان العادي أو غير العادي لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية.

الفصل الرابع

السلطة القضائية

مادة ١٢٤ - القضاة مستقلون لا سلطان عليهم في قضائهم لغير القانون وليس لآية سلطة في الحكومة التداخل في القضايا.

مادة ١٢٥ - ترتيب جهات القضاء وتحديد اختصاصها يكون بقانون.

مادة ١٢٦ - تعين القضاة يكون بالكيفية والشروط التي يقررها القانون.

مادة ١٢٧ - عدم جواز عزل القضاة أو نقلهم تعين حدوده وكيفيته بالقانون.

مادة ١٢٨ - يكون تعين رجال النيابة العمومية في المحاكم وعزلهم وفقاً للشروط التي يقررها القانون.

مادة ١٢٩ - جلسات المحاكم علنية إلا إذا أمرت المحكمة بجعلها سرية مراعاة للنظام العام أو للحافظة على الآداب.

مادة ١٣٠ - كل متهم بجناية يجب أن يكون له من يدافع عنه.

مادة ١٣١ - يوضع قانون خاص شامل لترتيب المحاكم العسكرية وبيان اختصاصاتها والشروط واجب توفرها فيما يتولون القضاء فيها.

الفصل الخامس

مجالس المديريات والمجالس البلدية

مادة ١٣٢ - تعتبر المديريات والمدن والقرى فيما يختص

ب مباشرة حقوقها اشخاصاً معنوية وفقاً للقانون العام بالشروط التي يقررها القانون. وتمثلها مجالس المديريات والمجالس البلدية المختلفة ويعين القانون حدود اختصاصها.

مادة ١٣٣ - ترتيب مجالس المديريات والمجالس البلدية على اختلاف أنواعها واحتياجاتها وعلاقتها بجهات الحكومة تبينها القوانين. ويراعي في هذه القوانين بحدائق الآتية:

أولاً - اختيار أعضاء هذه المجالس بطريق الانتخاب إلا في الحالات الاستثنائية التي يبيح فيها القانون تعين بعض أعضاء غير منتخبين.

ثانياً - انتخاب هذه المجالس بكل ما يهم أهل المديريات أو المدينة أو الجهة وهذا مع عدم الإخلال بما يجب من اعتقاد أعمالها في الأحوال المبنية في القوانين وعلى الوجه المقرر بها.

ثالثاً - نشر ميزانياتها وحساباتها.

رابعاً - علية الجلسات في الحدود المقررة بالقانون. خامساً - تداخل السلطة التشريعية أو التنفيذية لمنع تجاوز هذه المجالس حدود اختصاصها أو اضرارها بالصلحة العامة وإبطال ما يقع من ذلك.

الباب الرابع

في المالية

مادة ١٣٤ - لا يجوز إنشاء ضريبة ولا تعديلها أو إلغاؤها إلا بقانون ولا يجوز تكليف الأهالي بتأدية شيء من الأموال أو الرسوم إلا في حدود القانون.

مادة ١٣٥ - لا يجوز إعفاء أحد من أداء الضرائب في غير الأحوال المبنية في القانون.

مادة ١٣٦ - لا يجوز تقرير معاش على خزانة الحكومة أو تعويض أو إعانة أو مكافأة إلا في حدود القانون.

مادة ١٣٧ - لا يجوز عقد قرض عمومي ولا تعهد قد يترتب عليه إنفاق مبالغ من الخزانة في سنة أو سنوات مقبلة إلا بموافقة البرلمان.

كل التزام موضوعه استغلال مورد من موارد الثروة الطبيعية في البلاد أو مصلحة من مصالح الجمهور العامة وكل احتكار لا يجوز منحه إلا بقانون وإلى زمن محدود.

يشترط اعتماد البرلمان مقدمًا في إنشاء أو إبطال الخطوط الحديدية والطرق العامة والترع والمصارف وسائر أعمال الري التي تهم أكثر من مديرية. وكذلك في كل تصرف مجاني في أملاك الدولة.

مادة ١٣٨ - الميزانية الشاملة لإيرادات الدولة ومصروفاتها يجب تقديمها إلى البرلمان قبل ابتداء السنة المالية بثلاثة شهور على الأقل لفحصها واعتمادها.

والسنة المالية يعينها القانون.

الباب الخامس

القوة المسلحة

الباب السادس

أحكام عامة

نتولى نحن السلطة التشريعية والسلطات الأخرى التي خص بها البرلمان بمقتضى الدستور وتبادرها وفقاً لأحكام المادتين ٤٨ و ٦٠ من الدستور بمراسيم من لدننا، على أن يراعى عدم مخالفته ما نسنه من الأحكام للمبادئ الأساسية المقررة بالدستور.

مادة ٤ - في الفترة المشار إليها في المادة السابقة يجوز مع ذلك محافظة على النظام العام أو الدين أو الآداب تعطيل أية جريدة أو نشرة دورية أو إلغاؤها بقرار من وزير الداخلية بعد إذارين وبقرار من مجلس الوزراء بلا إذار.

مادة ٥ - تعرض القوانين التي صدرت منذ ٢١ يونيو سنة ١٩٢٠ حتى اجتماع البرلمان على المجلسين في دور الانعقاد الأول للبرلمان، فإن لم ت تعرض، بطل العمل بها في المستقبل.

ولا يجوز أن تنسخ القوانين المعروضة أو أن تعدل إلا بقانون.

مادة ٦ - كل ما قررته القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات من الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من قبل من الأعمال والإجراءات طبقاً للأصول والأوضاع التي كانت متبعه حتى نشر أمرنا رقم ٤٢ لسنة ١٩٢٢ وكل ما قررته المراسيم، التي اعتبرها قانون نمرة ٢ لسنة ١٩٢٦ في حكم الصحيفة، من الأحكام يبقى نافذاً بشرط أن يكون نفاذها متفقاً مع مبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها الدستور، وكل ذلك بدون إخلال بما للسلطة التشريعية من حق إلغائها وتعديلها في حدود سلطتها على إلا يمس ذلك بالبدأ المقرر بالمادة السابعة والعشرين من الدستور بشأن عدم سريان القوانين على الماضي.

وكل الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من الأعمال والإجراءات طبقاً للأصول والأوضاع التي قررها أمرنا رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨، تبقى كذلك نافذة بدون إخلال بما للسلطة التشريعية من الحق المقدم ذكره في الفقرة السابقة، وتظل تتبع آثارها غير منقطعة الحكم في الماضي. وكذلك يكون الحال في الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من الأعمال والإجراءات من ٢١ يونيو سنة ١٩٢٠ حتى نشر الدستور.

مادة ٧ - على وزرائنا تنفيذ أمرنا هذا والدستور الملحق به كل منهم فيما يخصه.

صدر بسراي المنزه في ٢٠ جمادى الأولى سنة ١٣٤٩ (٢٢ أكتوبر سنة ١٩٣٠) من أصلين يحفظ أحدهما بديواننا الآخر برياسة مجلس الوزراء رقم ٧٠ لسنة ١٩٣٠.

فؤاد
بأمر حضرة صاحب الجلالة
ملك مصر والسودان
بمقتضى مرسوم رقم ١٣٢٢ لسنة ١٩٣٠
تنفيذياً

مادة ١٧٠ - على وزرائنا تنفيذ هذا الدستور كل منهم فيما يخصه.
صدر بسراي عابدين في ٢ رمضان سنة ١٣٤١ (١٩٢٢) (١٩٢٢)
أبريل سنة ١٩٢٢
رقم ٤٢ لسنة ١٩٢٢

فؤاد

يعيي ابراهيم	احمد حشمت
محب	محمد توفيق رفعت
احمد ذوالفقار	احمد زبيور
حافظ حسن	محمود عزمي
احمد علي	فوزي المطيعي

- ٨ -

الدستور المصري

٣٠ جمادى الأول ١٣٤٩ (٢٢ أكتوبر سنة ١٩٣٠)

(جامعة الدول العربية. وثائق ونصوص - ١ -
دستور البلاد العربية. ص ٣٩٣ - ٤٢٤).
(الموسوعة العربية للدستور العالمي. ص ٥٣
٧٠).

أمر ملكي رقم ٧٠ لسنة ١٩٣٠
بوضع نظام دستوري للدولة المصرية

نحو فؤاد الأول ملك مصر.

بعد الاطلاع على أمرنا رقم ٤٢ لسنة ١٩٢٢
وبما أن أعز رغباتنا وأعظم ما تتجه إليه عزيمتنا توفير الرفاهية لشعبنا في نظام وسلم.

واعتباراً بتجارب السبع السنين الماضية، وعملاً بما توجبه ضرورة التوفيق بين النظم الأساسية وبين أحوال البلاد وحاجاتها.

وبعد الاطلاع على الكتاب والبيان المرفوعين إلينا من الوزارة بتاريخ ٢١ أكتوبر سنة ١٩٣٠.

أمرنا بما هو آت:

مادة ١ - يبطل العمل بالدستور القائم ويستبدل به الدستور الملحق بهذا الأمر.

ويحل المجلسان الحاليان.

مادة ٢ - مع مراعاة تطبيق المادتين ٤٨ و ٦٠ كما هو منصوص عليه في المادة التالية يعمل بالدستور الجديد من تاريخ انعقاد البرلمان.

مادة ٣ - من تاريخ نشر الدستور إلى حين انعقاد البرلمان

١٥٠،٠٠ (مائة وخمسون ألف جنيه مصرى) ومخصصات البيت المالك هي ١١٠،٥١٢ (مائة وأحد عشر ألفاً وخمسمائة وإثنتا عشر جنيهاً مصرى) وبنقلي كا هي لدة حكمه وتتجاوز زيادة هذه المخصصات بقرار من البرلمان.

مادة ١٦٢ - يكون تعين من يخرج من أعضاء مجلس الشيوخ في نهاية الخمس سنوات الأولى بطريق القرعة ومدة نيابة مؤلاء الشيوخ والنواب المنتخبين الأولى تنتهي في ٢١ أكتوبر سنة ١٩٢٨.

مادة ١٦٣ - يعمل بهذا الدستور من تاريخ انعقاد البرلمان.

مادة ١٦٤ - تتبع في إدارة شؤون الدولة وفي التشريع الخاص بها من تاريخ نشر هذا الدستور إلى حين انعقاد البرلمان القواعد والإجراءات المتبعه الآن. ومع ذلك يجب مراعاة عدم مخالفته ما يوضع من الأحكام للمبادئ الأساسية المقررة بهذا الدستور.

مادة ١٦٥ - تعرض على البرلمان عند انعقاده ميزانية سنة ١٩٢٢ - ١٩٢٤ المالية ولا يسرى القانون الذي يصدر بميزانية السنة المذكورة إلا عن المدة الباقية منها من يوم نشره.

اما الحساب الختامي للإدارة المالية عن سنة ١٩٢٢ - ١٩٢٣ فيعتبر كأنه مصدق عليه من البرلمان بالحالة التي صدق عليه بها مجلس الوزراء.

مادة ١٦٦ - إذا استحكم الخلاف بين المجلسين على تقرير باب من أبواب الميزانية يحل بقرار يصدر من المجلسين مجتمعين بهيئة مؤتمر بالأغلبية المطلقة. وبذلك إلى أن يصدر قانون بما يخالف.

مادة ١٦٧ - كل ما قررته القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات من الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من قبل من الأعمال والإجراءات طبقاً للأصول والأوضاع المتبعه يبقى نافذاً بشرط أن يكون نفاذها متفقاً مع مبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها هذا الدستور وكل ذلك بدون إخلال بما للسلطة التشريعية من حق إلغائها وتعديلها في حدود سلطتها على أن لا يمس ذلك بالبدأ المقرر بالمادة ٢٧ بشأن عدم سريان القوانين على الماضي.

مادة ١٦٨ - تعتبر أحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ (١٨ أكتوبر ١٩١٤) تعرضاً على مجلسى البرلمان في دور الانعقاد الأول فإن لم ت تعرض عليهم في هذا الدور بطل العمل بها في المستقبل.

ولا يصح اقتراح تنفيتها.

مادة ١٦٩ - القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالى الصادر بتاريخ ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ (١٨ أكتوبر ١٩١٤) تعرضاً على مجلسى البرلمان في دور الانعقاد الأول فإن لم تعرض عليهم في هذا الدور بطل العمل بها في المستقبل.

سلطته طبقاً للمبادئ المقررة بهذا الدستور فيما يختص بالمعاهد الدينية وتعيين الرؤساء الدينيين وبالأوقاف التي تديرها وزارة الأوقاف وعلى العموم بالسائل الخاصة بالأديان التي تديرها وزارتها ووزارة الأوقاف وعلى العموم بالسائل الخاصة بالأديان المسموح بها في البلاد. وإذا لم توافق العادات المعمول بها الآن.

تبقي الحقوق التي يباشرها الملك بنفسه بصفته رئيس الأسرة المالكة كما قررها القانون نمرة ٢٥ لسنة ١٩٢٢ من نظام الأسرة المالكة.

مادة ١٥٤ - لا يخل تطبيق هذا الدستور بتعهدات مصر للدول الأجنبية ولا يمكن أن يمس ما يكون للأجانب من الحقوق في مصر بمقتضى القوانين والمعاهدات الدولية والعادات المرعية.

مادة ١٥٥ - لا يجوز لأية حال تعطيل حكم من أحكام هذا الدستور إلا أن يكون ذلك وقتياً في زمن الحرب أو أثناء قيام الأحكام العرفية وعلىوجه المبين في القانون.

وعلى أي حال لا يجوز تعطيل انعقاد البرلمان متى توفرت في انعقاده الشروط المقررة بهذا الدستور.

مادة ١٥٦ - للملك ولكل من المجلسين اقتراح تنفيذ هذا الدستور بتعديل أو حذف حكم أو أكثر من أحكame أو إضافة أحكام أخرى ومع ذلك فإن الأحكام الخاصة بشكل الحكومة النيابي البريطاني وبنظام وراثة العرش وبمبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها هذا الدستور لا يمكن اقتراح تنفيتها.

مادة ١٥٧ - لأجل تنفيذ الدستور يصدر كل من المجلسين بالأغلبية المطلقة لأعضائه جميعاً قراراً بضورته وبتحديد موضوعه.

فإذا صدق الملك على هذا القرار يصدر المجلسان بالاتفاق مع الملك قرارهما بشأن المسائل التي هي محل للتنفيذ ولا تصح المناقشة في كل من المجلسين إلا إذا حضر ثلثاً أعضائه ويشترط لصحة القرارات أن تصدر بأغلبية ثلثي الأراء.

مادة ١٥٨ - لا يجوز إحداث أي تنفيذ في الدستور خاص بحقوق مسند الملكية مدة قيام وصاية العرش.

مادة ١٥٩ - تجرى أحكام هذا الدستور على المملكة المصرية بدون أن يخل ذلك مطلقاً بما لصر من الحقوق في السودان.

الباب السابع

أحكام خاتمية وأحكام وقتية

مادة ١٦٠ - يعين اللقب الذي يكون ملك مصر بعد أن يقدر المندوبيون المفوضون نظام الحكم النهائي للسودان.

مادة ١٦١ - مخصصات جلالة الملك الحالي هي